



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 21 febbraio 2013 (05.03)
(OR. en)**

6549/13

**Fascicolo interistituzionale:
2012/0274 (NLE)**

**TRANS 66
MAR 18
AVIATION 22
RELEX 146
ESPACE 12
NIS 7
OC 74**

NOTA PUNTO "I/A"

del: Segretariato generale del Consiglio

al: COREPER/Consiglio

n. prop. Comm: 14867/12 TRANS 332 MAR 125 AVIATION 153 RELEX 928 ESPACE 41
NIS 79

Oggetto: Proposta di decisione del Consiglio sulla conclusione dell'accordo di cooperazione relativo a un sistema globale di navigazione satellitare civile (GNSS) tra la Comunità europea e i suoi Stati membri e l'Ucraina

ORIENTAMENTI COMUNI

Termine per la consultazione: 12.03.2013

1. L'accordo in oggetto è il risultato della decisione del Consiglio, adottata il 7 ottobre 2004, che autorizza la Commissione ad avviare negoziati tra la Comunità europea e i suoi Stati membri, da un lato, e l'Ucraina, dall'altro, sulla conclusione di un accordo di cooperazione relativo a un sistema globale di navigazione satellitare civile (GNSS).
2. La decisione del Consiglio concernente la firma dell'accordo di cooperazione relativo a un sistema globale di navigazione satellitare civile (GNSS) è stata adottata dal Consiglio il 14 novembre 2005. L'accordo è stato firmato il 1° dicembre 2005, fatta salva la sua conclusione in una data successiva.

3. La Commissione ha presentato la summenzionata proposta al Consiglio il 10 ottobre 2012. In preparazione della conclusione dell'accordo, si invita il COREPER a suggerire al Consiglio di disporre, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni, la trasmissione al Parlamento europeo, per approvazione, del progetto di decisione relativa alla conclusione dell'accordo, riportato nel documento giuristi-linguisti 6373/13 TRANS 62 MAR 15 AVIATION 18 RELEX 125 ESPACE 10 NIS 5 OC 58 nonché del testo dell'accordo figurante nel documento giuristi-linguisti 13242/05 TRANS 202 MAR 145 AVIATION 141 RECH 191 NIS 141 OC 738.
